



**TWOJE PRAWA
W CHWILI
UMIESZCZENIA
CIĘ POD
NADZOREM**



O CZYM NALEŻY WIEDZIEĆ



Prawo stanowi o tym, że młodej osobie, która nie ukończyła 18-go roku życia i została umieszczona w więzieniu, nadal przysługują prawa człowieka. Prawa te gwarantują młodej osobie ochronę oraz oznaczają, że więzienie musi:

ZAGWARANTOWAĆ CI BEZPIECZEŃSTWO

Masz prawo do tego, aby dbano o Twoje bezpieczeństwo. Obejmuje to udzielanie Ci pomocy w nawiązywaniu pozytywnych relacji w więzieniu ze swoim osobistym funkcjonariuszem w celu unikania prześladowania i aktów przemocy. Wszystko po to, aby zagwarantować Ci bezpieczeństwo i opiekę.

ZAGWARANTOWAĆ, ŻE CZUJESZ, IŻ INNI SIĘ O CIEBIE TROSZCZĄ I CIĘ SZANUJĄ

Przebywając w więzieniu masz prawo do tego, aby wszyscy funkcjonariusze się o Ciebie troszczyli i Cię szanowali. Obejmuje to Twoje prawo do zabierania głosu w trakcie podejmowania decyzji Ciebie dotyczących oraz bycie zaangażowanym w plan nadzoru w trakcie przebywania w więzieniu, jak i po wyjściu z niego.

SŁUCHAĆ TWOICH UCZUĆ I POGŁADÓW

Masz prawo do bycia wysłuchanym/wysłuchaną oraz zabierania głosu w sprawach Ciebie dotyczących. Może to obejmować Twoją edukację, relacje rodzinne, rozwój osobisty oraz plany po wyjściu z więzienia.

TRAKTOWAĆ CIĘ SPRAWIEDLIWIE

Bez względu na to, co zrobiłeś/zrobiłaś lub kim jesteś, masz prawo do sprawiedliwego traktowania. Oznacza to, że powinno Ci się oferować wszystko to, co Ci przysługuje i nie powinno się Ciebie dyskryminować.

GWARANTOWAĆ CI EDUKACJĘ

Masz prawo do edukacji w trakcie przebywania w więzieniu. Obejmuje to naukę nowych umiejętności tak, aby pomóc Ci w dokonywaniu postępów po wyjściu na wolność, zdobywanie kwalifikacji rozpoznawanych w kraju lub polepszenie Twojego poglądu względem edukacji.

WSPIERAĆ CIĘ W DBANIU O TWOJE ZDROWIE

Masz prawo do utrzymywania zdrowego trybu życia będąc w więzieniu. Obejmuje to nabieranie umiejętności w rozwijaniu nowych rutyn, nauce oraz uczestniczeniu w ćwiczeniach. Dotyczy to również umiejętności pracy zespołowej tak, aby zagwarantować Ci dobry start w społeczności po wyjściu na wolność oraz nabraniu nowych umiejętności, które pomogą Ci w prowadzeniu interakcji oraz utrzymywaniu pozytywnych relacji z innymi osobami.

POMAGAĆ CI W OKRESIE CHOROBY

Masz prawo do korzystania z szerokiego zakresu usług medycznych tak, aby zapewnić, że otrzymujesz odpowiednią pomoc będąc w więzieniu. Obejmuje to pomoc ze strony zespołu ds. zdrowia psychicznego, zdrowia seksualnego, stomatologa, psychiatry, pielęgniarki i lekarza.

WSPIERAĆ CIĘ W PRZYGOTOWANIU DO POWROTU NA WOLNOŚĆ

Masz prawo do otrzymania pełnego wsparcia w chwili wyjścia na wolność. Funkcjonariusze ds. reintegracji będą pracować z Tobą w trakcie pobytu w więzieniu tak, aby jak najlepiej przygotować Cię do powrotu na wolność. Pomoże Ci to nabyć nowe umiejętności oraz sposoby radzenia sobie i promowania pozytywnego powrotu do swojej społeczności.

POMAGAĆ CI CZUĆ, ŻE MOŻESZ OTWARCIE MÓWIĆ O TYM, CO JEST NIEWŁAŚCIWE

Masz prawo do informowania o wszelkich sprawach, które Cię nurtują lub martwią w trakcie przebywania w więzieniu. Możesz to uczynić poprzez rozmowę ze swoim osobistym funkcjonariuszem lub wypełniając formularz skargi. Twój mentor lub osoba pracująca z młodzieżą może Ci więcej powiedzieć na ten temat.

Możesz wypełnić formularza PCF1, który zostanie skierowany do personelu oddziału, a następnie kierownika oddziału.

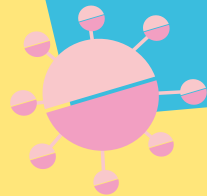
Formularz PCF2 zostaje przekazany bezpośrednio do Gubernatora i odpowiedź musi zostać udzielona w ciągu tygodnia.

Jeśli odpowiedź Cię nadal nie satysfakcjonuje, możesz poprosić osoby pracujące z młodzieżą/personel o informacje, w jaki sposób złożyć skargę do Wewnętrznej Komisji ds. Skarg (Internal Complaints Committee, ICC) lub do Rzecznika (Ombudsman).

Dziękujemy młodym osobom pracującym nad projektem Youth Justice Voice's Inside Out (HMPYOI Polmont), którzy pomogli w przygotowaniu niniejszego poradnika.

Bardzo ważnym jest wiedzieć, że jako młoda osoba przebywająca w więzieniu nadal masz prawa w okresie pandemii wirusa Covid-19, o ile mogą one zostać bezpiecznie zrealizowane.

Istotnym jest, aby realizowano Twoje prawa do:



EDUKACJI

ĆWICZENIA I PRZEBYWANIA NA ŚWIEŻYM POWIETRZU

OPIEKI ZDROWOTNEJ W ZAKRESIE ZDROWIA FIZYCZNEGO

I PSYCHICZNEGO

KONTAKTU Z RODZINĄ, PRZYJACIÓŁMI ORAZ DORADCAMI

PRAWNYMI, PRACOWNIKAMI OPIEKI SPOŁECZNEJ

PORADY PRAWNEJ PRZED POSTĘPOWANIEM

DYSCYPLINARNYM (W WIĘZIENIU, W SĄDZIE LUB

PRZED KOMISJAMI)

**CHILDREN &
YOUNG PEOPLE'S**
Commissioner
Scotland

(Komisarz ds. dzieci i młodych osób, Szkocja)

Email: inbox@cypcs.org.uk

cypcs.org.uk

 @cypcs  @cypcs  /cypcs



CYCJ

Children and Young People's
Centre for Justice

Zespół CYCJ jest finansowany głównie przez Rząd
Szkocji oraz organizowany przez uniwersytet

University of Strathclyde

Email: cycj@strath.ac.uk

www.cycj.org.uk

 @CYCJScotland

 @cycj_scotland

Nr tel.: 0141 444 8622

Jeśli pragniesz uzyskać ten dokument w innym formacie, prosimy
się z nami skontaktować.